

档案春秋

MEMORIES AND ARCHIVES

国内统一刊号:CN31-1942/K

邮发代号:4-555

定价:¥7.5元

2012

月刊

07

“大跃进”愿景下的人民公社大食堂

周总理帮我修改新闻稿

命运多舛的王任叔

一个中国留学生日记中的关东大地震

邱达克的上海故事

陈独秀、瞿秋白等早期珍贵影像发现记



ISSN 1005-7501

07>



9 771005 750009

万方数据

本刊未特别注明的文章欢迎各媒体转载，但必须注明出处，并向本刊邮寄样报（刊），同时按国家版权局的有关规定向作者支付稿酬，如有违者，本刊将依法追究其法律责任。

本刊已加入“中国学术期刊（光盘版）”、维普“中文科技期刊数据库”、“万方数据期刊网”、“龙源期刊网”和“蜘蛛网”等网站。同时，本刊对所发表文章将视情选编出版，作者著作使用权与本刊稿酬一次性给付。如作者不同意将文章编入以上数据库或选编出版，请在来稿时申明，本刊将另行处理。

本刊对来稿有权作必要的修改，如不同意者请在来稿时注明。限于人手，本刊恕不退稿。自稿件发出3个月后，未收到录用通知的，请作者另行处理。请勿一稿多投。

编委会主任 朱纪华
编委会副主任 杨智敏

总编辑 姜龙飞
副总编 王永炳
本期责编 周晓瑛
美术编辑 葛冬冬
目录英译 何品
法律顾问
上海海上律师事务所 潘军

2012年第7期

主管：上海市档案局
主办：上海市档案馆

出版发行
《档案春秋》编辑部
国内总发行
上海市报刊发行局
代号：4-555
发行范围：公开
国内统一连续出版物号
CN31-1942/K
国外发行
中国国际贸易总公司
代号：BM1327
国际标准刊号
ISSN1005-7501
国内订阅
全国各地邮局
出版日期：每月10日
定价：7.50元

编辑部地址
上海市仙霞路326号
邮编：200336
电话：62751700转
E-mail: dacqbjb@gmail.com

印刷：中共上海市委办公厅文印中心（康平路207弄1号，邮编200030）如有缺页、错页等请直接与印刷单位调换

电话：54564567转8702、8704。

欢迎登录《档案界》网站
www.danganj.net

Contents

目录

本刊刊名由老一辈革命家夏征农（1904-2008）题写。夏征农同志1926年入党，曾参加“八一”南昌起义，解放后曾任中共上海市委书记，中顾委委员，《辞海》主编等职。

名人手迹 Celebrity Scripts

3. 蔡 锷

Cai E

备忘 Memorandum

4. “大跃进”愿景下的人民公社大食堂 · 刘守华

Large Refectory of the People's Commune in the Vision of "Great Leap Forward". / Liu Shouhua

八益杯“亲历”征文 Essays of Personal Experiences

9. 周总理帮我修改新闻稿 · 张哲明

Premier Zhou Helped Me Amending the News Releases. / Zhang Zheming

11. 我的中学老师王元化 · 姚芳藻

Wang Yuanhua, My Middle School Teacher. / Yao Fangzao

13. 在汪曾祺先生家喝酒 · 董煜

Drinking Liquor in the House of Mr. Wang Zengqi. / Dong Yu

史传 History & Figures

16. 抗日烽火中的“季恺本票” · 鞠九江

"Promissory Notes of Jikai" during the War against Japanese Aggression. / Ju Jiujiang

19. 命运多舛的王任叔 · 徐鸣

Ill-Fated Wang Renshu. / Xu Ming

56. 邬达克的上海故事 · 谈心

The Shanghai Story of L. E. Hudec. / Tan Xin

旧闻 Valuables Reviewing

24. 一个中国留生日记中的关东大地震 · 张晶晶

A Chinese student witnessed the Great Kanto Earthquake / Zhang Jingjing

钩沉 Excavation from History

32. 没有硝烟的抗战——“孤岛文学”拾零 · 沈栖

The War against Japanese Aggression without Gunsmoke: Sidelights of the "Literature of Isolated Island". / Shen Xi

40. 国民党军队南泉起义始末 · 施蔷生

Whole Story of the Kuomintang Army Uprising in Nanquan. / Shi Qiangsheng

45. 台湾“海上金刚”太平号覆灭记 · 毕晓普

Destruction of "Taiping", the No.1 Warship of Taiwanese Navy. / Bi Xiaopu

观史 Bygones

42. “经世致用”的上海人 · 韩建东

The Practical Shanghainese. / Han Jiandong

随笔 Essays

49. “三姐妹”和中国医生 · 鲍尔吉·原野

"Three Sisters" and Chinese Doctor. / Baoerji Yuanye

收藏 Collection

28. 上世纪三十年代纺织品样本背后的故事 · 章济塘

Background Story of the Textile Samples in the 1930s. / Zhang Jitang

经国家新闻出版总署和总政宣传部批准，本刊入选全国“百种优秀期刊连队”名单；另经华东地区新闻出版部门评审，本刊荣获华东地区优秀期刊奖

《中华人民共和国著作权法》第三十二条第二款规定：“作品刊登后，除著作权人声明不得转载、摘编的外，其他报刊可以转载或者作为文摘、资料刊登，但应当按照规定向著作权人支付报酬”；另据《最高人民法院关于审理著作权民事纠纷案件适用法律若干问题的解释》：“转载未注明被转载作品的作者和最初登载的报刊出处的，应当承担消除影响、赔礼道歉等民事责任”。本刊自创办以来，受到广大媒体同仁的青睐，每期均有文章被转载，对此本刊表示感谢。除特别申明外，本刊欢迎各媒体（报纸、杂志、网站）转载、摘编本刊作品，但必须依法注明出处，并向本刊寄赠样刊和向作者支付稿酬。近期发现有部分媒体在转载本刊文章时并未注明出处，对这种侵权行为，本刊将保留依法追究的权利。

上海海上律师事务所律师 潘军

回放 Vitale Cases Replaying

51. 谁在克隆《辞海》·李 动
Who Cloned the "Cihai". / Li Dong

细节 Cultural Views

35. 蓝白相间的梦：蓝印花布与安亭·楼耀福
Dream of Blue and White: Indigo Printing Fabric and Anting. / Lou Yaofu

掌故 Anecdotes

48. “疯”师“疯”徒奇闻录·林清峰 张桂英
Amusing Story about "Crazy" Teacher and "Crazy" Prentice. / Lin Qingfeng & Zhang Guiying

珍藏 Valuable Records

63. 陈独秀、瞿秋白等早期珍贵影像发现记·翁海勤
Discovery of Precious Images of the CPC Early Leader. / Weng Haiqin

影像记忆 Photographic Memory

封三. 陈独秀、瞿秋白等早期珍贵影像
Precious Images of the CPC Early Leaders

封四. 当年吃饭不要钱
Free Dining in those Years

回 音

狂想无影：我在最新一期上海的《档案春秋》上读到汪泰强先生的文章《我的后妈：蓝苹之后离开唐纳的影星陈璐》，很喜欢，感觉比那些作家写的要好许多。希望能读到他更多有关上海的文章。

爱吃又想瘦的胖妈：《档案春秋》还真是一本不错的月刊，希望明年继续享有。

radaryaries：连着读完五年的《档案春秋》合订本，欲罢不能。这里有对大事件的发微探幽，也有小人物的悲欢离合。用档案钩沉历史，逼近真相：以口述解读时代，还原现场。此评借花献佛：春秋之称，微而显，志而晦，婉而成章，

尽而不污，惩恶而劝善，非贤人谁能修之？

小华 0213读了《档案春秋》丛书《档案里的金融春秋》一书的总序与后记，关于金融，总给人深奥难懂的感觉，让人不敢靠近。这本书，用编者的话说是“叙事体的通俗读物，以供消遣”，不再曲高和寡，走的是亲民路线，让人一下子有了兴趣。尘封的金融档案里究竟隐藏了多少鲜为人知的故事，期待这本书能为我们解密。

蔚雨静飞尘：童芷苓上世纪四十年代即被誉为“坤伶皇座”，五六十年代名列“四大坤旦”，曾荣获美国林肯中心“亚洲最佳艺人奖”，1995年病逝于美国。《档案春秋》刊登名阿青的文章，记述了童芷苓

的坎坷从艺路。

高红十：贵刊第六期有两错：62页倒数第三段末一行“湖北岳阳”应为湖南岳阳；53页末端三名人（梁晓声、贾平凹、李银河）都不是最后一届工农兵学员，李银河也不算作家。

《档案春秋》经核实，确系作者来稿错误，本刊疏于查证，特向广大作者表示歉意。

（以上评论来自读者来信、新浪微博和腾讯微博，欢迎广大读者通过各种渠道对本刊评论讨论）

如何订阅《档案春秋》——今年本刊在上海市区“可的”、“好德”、“联华”、“全家”等便利店及超市均有零售还可以随时到当地邮局办理订阅手续，本刊代号：4—555，全年定价：90元。也可向本刊发行部联系

订阅和邮购（免邮资），电话：（021）62751700 转 1631。另外，本刊在下列城市经销商的联系地址与电话：

上海：上海市报刊零售公司

上海：上海万丰文化传播有限公司（蜘蛛网）

上海：上海交图技术贸易有限公司

北京：北京华教快捷期刊经销中心

北京：北京人天书店有限公司

北京：北京五洲盛世文化公司

北京：北京海天华教文化传播有限公司

上海市武定路458号

上海市协成路787号

上海市华山南路1954号

北京市三园街17号

北京市晓月中路15号

北京市西局南街21号

北京市西三环北路72号

电话：（021）62723796

电话：（021）22139533 × 813

电话：（021）62933192

电话：（010）67227855

电话：（010）51438155 × 830

电话：（010）63815029

电话：（010）68423295

7th Issue, 2012 (Monthly)

Directed by:
Shanghai Municipal Archives Bureau
Edited by:
Shanghai Municipal Archives

Director of Editor Committee

Zhu Jihua

Deputy Director of Editor Committee

Yang Zhimin

Editor in Chief

Jiang Longfei

Assistant Editor in Chief

Wang Yongbing

Executive Editor

Zhou Xiaoying

Art Editor

Ge Dongdong

English Editor

He Pin

Counselor

Shanghai Jun, Haishang Law Firm, Shanghai

Published by:

Editorial Office of Memories and
Archives Monthly

Chief Issued by(Domestic):

Shanghai Post Bureau

4-555

Issued by(Overseas):

China International Trading

Corporation

BM1327

SN:

SN1005-7501

Description in Mainland:

Available in Mainland:

Publication Date:

Frequency of Each Month

Price:

4B 7.50

Contact Address:

326, Xianxia Road, Shanghai

Post Code: 200336

Phone: 86-21-62751700-Ext.

Email: dacqbjb@gmail.com

本刊向在沪全国人大代表、全国政协委员和上海市人大代表、上海市政协委员赠阅。